

## RESPUESTA AL ABUSO SEXUAL RESPONSABILIDAD HACIA LOS FELIGRESES DEL SURESTE DE WISCONSIN

### Introducción

Resolver los casos de abuso sexual de menores por parte de clérigos, la detención, la prevención e impedir casos futuros de abuso sexual seguirá siendo una prioridad en la Arquidiócesis. Este es también un momento para renovación en nuestra Iglesia. Es un tiempo para reconstruir confianza en la integridad de la mayoría de los sacerdotes y los ministros pastorales que han dedicado sus vidas al servicio del Señor y de su Iglesia. El abuso sexual es un crimen por el cual se debe pedir justicia. Es un grave pecado que debe confrontarse y no debe tolerarse. Hay muchas personas que con razón están enojadas, heridas, frustradas, molestas y tristes por lo que ha ocurrido. Para los Católicos del Sudeste de Wisconsin, la Arquidiócesis de Milwaukee se hará responsable públicamente, económicamente y espiritualmente. Estos principios guían nuestras acciones futuras.

### Confianza Sagrada

Hay una relación sagrada que existe entre la Iglesia y sus miembros ya sean adultos o niños. El abuso sexual por parte de sacerdotes y ministros pastorales hace víctima al inocente y viola esa relación. Las intenciones de la Arquidiócesis son para dar apoyo a las víctimas y castigar a los que han cometido esos actos y prevenir futuros casos de abuso. Al mantenernos con los valores básicos del cuidado de la Iglesia por los pobres y más vulnerables, tenemos una preocupación especial por los niños. Un enfoque completo que la arquidiócesis ha adoptado pide una respuesta organizada para que las víctimas empiecen a sanar y los que cometen estos delitos se les haga rendir cuentas de esto y que se establezca una seguridad personal para cada menor.

### Apoyo a las Víctimas

Crear en las víctimas/sobrevivientes de abuso sexual, darles apoyo y cuidado es una preocupación principal. La Arquidiócesis proveerá información sobre casos de abuso sexual pasados, presentes y futuros para que las víctimas/sobrevivientes puedan empezar a sanar y sentirse seguros al presentar reportes de abuso sexual.

La arquidiócesis tiene servicios para referir estos casos a consejería y terapia para las víctimas y sus familias no importando cuando esto sucedió. La arquidiócesis pagará por consejería y terapia.

### Normas para reportar el Abuso

Cuando se recibe un reporte de abuso sexual y la persona que lo cometió vive todavía, el reporte se pasa al fiscal del distrito y a la policía sin importar cuando esto ocurrió. La arquidiócesis coopera completamente con las autoridades civiles para llevar a cabo estas investigaciones.

### Como obtener Apoyo

El abuso sexual de un menor será inmediatamente reportado al fiscal del distrito y a la policía. En un esfuerzo para apoyar a las víctimas de abuso sexual, la arquidiócesis ha establecido los siguientes servicios:

Dr. Barbara Reinke, directora de la Oficina Arquidiocesana para dar Respuesta al Abuso Sexual (Proyecto Benjamín), en el teléfono 414-769-3436; o Dr. Anna Campbell, licenciada en sicología que tiene su despacho de práctica privada fuera de las estructuras de la Iglesia en el teléfono 414-476-2690.

La Arquidiócesis de Milwaukee requiere que todo el personal tanto clérigos como laicos reporten a la policía y a las autoridades de la iglesia casos de sospecha o reales de abuso sexual de menores. Esta normativa es parte del Manual para Clérigos y parte también del Código de la Ética Profesional para los Líderes Eclesiásticos desde 1994.

### Programas en la Comunidad

Es de entenderse que algunas víctimas prefieran buscar servicios de apoyo fuera de la iglesia. Los siguientes programas comunitarios proveen servicios gratis a aquellas personas que han sobrevivido casos de abuso sexual.

#### Condado de Dodge

Personas en contra de un Ambiente Violento.....920-837-3785 or 1-800-775-3785

#### Condado de Fond du Lac

ASTOP.....920-921-7657

#### Condado de Kenosha

Veredas de Valor .....262-656-3500 or 1-800-594-5272

#### Condado de Milwaukee

Centro de Sanación .....414-454-6588 or 1-877-727-7577  
 Centro de Tratamiento de Agresiones Sexuales ..414-210-5555  
 Centro de Consejería .....414-281-9523

#### Condado de Osaukee

Defensores del Condado de Osaukee .....262-375-4034

#### Condado de Racine

Servicios para Quienes han sufrido Agresiones Sexuales .....262-637-7233

#### Condado de Sheboygan

Refugio Seguro .....920-452-7640

#### Condado de Walworth

Asociación para la Prevención de la Violencia Domestica .....262-723-4653

#### Condado de Washington

Amigos de Familias que han sufrido Abuso .....262-334-7298

#### Condado de Waukesha

Centro para Mujeres .....262-542-3828 or 1-888-542-3828

#### Información sobre Abuso Sexual

##### para el todo el Estado de Wisconsin

Coalición de Wisconsin en contra de las Agresiones Sexuales .....608-257-1516  
 Red de Comunicación entre Aquellos que han sufrido Abusos por parte de Sacerdotes (SNAP) ..414-299-9608

## Investigaciones

Para los casos de abuso sexual que se hayan enviado al fiscal del distrito y se hayan regresado a la Arquidiócesis por cualquier razón, la Arquidiócesis comisionará una investigación independiente si es que previamente no existen acusaciones con evidencias en contra de aquel individuo. En esos casos, en los que el clérigo tiene una asignación presente lo que hará la Arquidiócesis es lo siguiente:

- Suspenderá al clérigo de cualquier nombramiento ministerial hasta que las investigaciones y el juicio estén completos.
- Referirá tales acusaciones a un investigador independiente para su juicio.
- Suspenderá permanentemente del ministerio o de alguna oficina pastoral a cualquier clérigo que haya abusado sexualmente de un menor y revelará la razón por tal suspensión.

El juicio de la credibilidad de una acusación será hecho por individuos calificados que no son empleados de la Arquidiócesis de Milwaukee. El Abogado John Fiorenza, un juez jubilado, ha estado de acuerdo a servir como investigador independiente para tales casos. La Comisión Especial de la Arquidiócesis para la Revisión de Normas sobre el Abuso Sexual ha recomendado y aprobado este proceso.

## Responsabilidad de los Ofensores

Cualquier sacerdote, diácono o ministro pastoral juzgado por las autoridades civiles o investigador independiente de haber abusado sexualmente a un menor no se le permitirá servir en ninguna capacidad ministerial o tener algún oficio pastoral. La Arquidiócesis de Milwaukee implementará plenamente los Estatutos Adoptados por la Conferencia Católica de los Estados Unidos para la Protección de Menores en junio de 2002.

## Sacerdotes que son Miembros de Comunidades Religiosas

La Arquidiócesis requiere lo siguiente de las comunidades religiosas:

- Una copia de la póliza de normas para la respuesta al abuso sexual debe ser sometida a la arquidiócesis antes de que cualquiera de sus miembros pueda tener una posición de ministerio en la arquidiócesis.
- El superior de cada congregación religiosa debe proveer a la arquidiócesis documentación escrita de que ninguna acusación creíble existe en contra de un individuo que esta buscando una posición de ministerio en la arquidiócesis.
- Si la Arquidiócesis recibe un reporte de acusaciones de abuso sexual de un sacerdote de orden religiosa, la Arquidiócesis inmediatamente reportará el incidente al fiscal del distrito y a la policía.

## Chequeos de Antecedentes Penales

Las normas de la Arquidiócesis requieren que todo el personal que trabaja en la Iglesia debe sujetarse a un chequeo de antecedentes penales como parte de su empleo en la parroquia o en la escuela o en cualquier ministerio especializado en la Arquidiócesis.

Estos chequeos de antecedentes se requieren de todos los estudiantes de licenciatura o certificación en los programas del seminario de "Saint Francis". Para los que están estudiando para el sacerdocio o diaconado se llevan a cabo chequeos más completos sobre sus antecedentes que incluyen huellas digitales y chequeos federales y del estado así como exámenes psicológicos.

## Reportes Financieros – Rendir Cuentas

Los miembros del Consejo de Finanzas de la Arquidiócesis incluyen a siete personas de negocios y líderes de la comunidad con experiencia en asuntos financieros y a dos párrocos. El consejo de finanzas revisa y aprueba el presupuesto anual de operaciones y revisa los balances financieros anuales de la Arquidiócesis. En el futuro:

- El Consejo de Finanzas revisará información sobre acuerdos financieros que se hagan fuera de la corte, especialmente aquellos que involucren quejas de abuso sexual a menores. Esto se hará anualmente como parte de la responsabilidad sobre las finanzas.
- El Consejo de Finanzas revisará cualquier gasto extraordinario que no esté en el presupuesto y que esté relacionado con acuerdos fuera de la corte, así como acuerdos que involucren al Arzobispo de Milwaukee o cualquier obispo.
- El presupuesto anual de operaciones de la Arquidiócesis será publicado en la página Internet de la Arquidiócesis.
- El reporte anual será publicado y distribuido a las parroquias y a los feligreses de la Arquidiócesis de Milwaukee.

## Campaña para la Administración Católica Arquidiocesana (Stewardship)

Los donativos de la Campaña para la Administración Católica (Stewardship) no se han utilizado y no se utilizarán para acuerdos legales. Mas bien, estas contribuciones se utilizan para responder a las necesidades educacionales, espirituales y necesidades de justicia social de individuos, familias, parroquias y escuelas. La Campaña anual para la administración Católica (Stewardship) patrocina ministerios pastorales que afectan la vida de los casi 700,000 católicos que son la Iglesia en el Sudeste de Wisconsin.

## Más Información

En la página Internet de la Arquidiócesis de Milwaukee [www.archmil.org](http://www.archmil.org) se puede encontrar información adicional sobre normas y procedimientos arquidiocesanos, Consejo de Finanzas de la Arquidiócesis y más información sobre otros asuntos.

## Conclusión

Este es un tiempo difícil para la Iglesia. Hay un sentimiento profundo de tristeza acompañado por un sentimiento de traición y desconfianza. Juntos, podemos asegurarnos que se puede restaurar la confianza y que la Iglesia se puede fortalecer mediante nuestra fe y nuestras acciones.

Por favor continúe orando por la sanación de todos los que han sufrido debido a esta crisis y siga manteniendo en sus oraciones a la Iglesia del Sudeste de Wisconsin.